



# 华夏中文学校

Huaxia Chinese School

New Jersey • New York • Pennsylvania • Connecticut

华夏中文学校网站: <http://www.hxcs.org/>

## 华夏园地

投稿信箱: [hxcsnews@gmail.com](mailto:hxcsnews@gmail.com)

主编: 卫亚利 责任编辑: 顾庄华



第22期  
2020年4月10日

### 小语世界 ■ 康州分校

#### 小宝的奶酪

■ 康州分校七年级 江楚帆  
指导教师 薛艳

从前有一个小男孩叫小宝。小宝特别喜欢吃奶酪。其实,他的家特别贫困。然而,他一拿到钱,就会花在奶酪上,不会节约钱。每一次买奶酪的时候,她的妈妈都会批评他。但每一次,他还是这样做。

有一天在他的小村里,小宝又拿了钱去买奶酪了。这时他遇到一个衣衫褴褛的老人。

老人跑到小宝跟前,说:“这是你的钱吗?”

小宝回答:“不是,是我妈妈给我的。”  
“你的妈妈知道你在买东西吗?”

“她已经知道了。”  
那个老人的脸一下变得很吃惊。小宝觉得好奇。然后那个老人脸又变得很冷静。

“你不要浪费钱。我知道你的家不富裕。”

那个老人走了以后,小宝觉得特别奇怪。“这个老人是谁?他为什么要问我这个问题?他为什么知道我的家里穷?”这个人那么了解小宝,这让小宝很害怕。没顾得上买奶酪,就跑回家了。

几天以后,他在自己家前面用铁改了个小房子。小宝把他家里人的积蓄都花完了,可是他知道自己现在会安全。他特别害怕那个老人会找他做坏事。

小宝的妈妈问他:“这看起来特别奇怪又很小的房子花掉家里所有积蓄,值得吗?你觉得你不自私吗?”

“值得!”  
“可是你已经一个月没见朋友。也不再买奶酪了。”

小宝的妈妈说的是真的。从那天遇到神秘老人后,小宝没见过他朋友。他们已经忘记了他。小宝的妈妈看起来有点难过。

“妈妈,你不是应该高兴吗?现在我安全了。”

“小宝,我就是那个老人。我假装穿了旧衣服,用了泥摸在脸上。我就是希望你不再浪费钱在很多奶酪上。可是现在,你一个月没有接触社会,也没朋友了,你说怎么办?”

**推荐理由:**虽然孩子的笔法还很幼稚,有很大的进步空间,但是他的故事构思新颖,理由值得鼓励。我们课堂补充介绍世界名著和名作家,本期介绍欧亨利。这位同学就是在练习使用欧亨利式结尾。

#### 我们家的饮食

■ 康州分校七年级 张嘉文  
指导教师 薛艳

“饿死了,妈妈饭做好了吗?”  
“别急,马上就做好!先去洗干净手,再去倒牛奶。”

这就是我们家每天吃饭前的步骤。我妈妈做的饭特别好吃。我每天一坐下来就很兴奋的等她做好饭。妈妈把饭和菜放到几个盘子和碗里就端了过来。一放到桌上,我和哥哥就开始快快地吃起来。吃啊吃啊,哎呀真的太好吃了!我和哥哥都吃得挺多,妈妈吃得少一些。我们总是会问她为什么不多吃一点,妈妈总是回答说想减肥。

哥哥现在在健身,很注意吃什么和吃多少。他总是对妈妈说要吃更多蔬菜,少吃一点肉。他特别喜欢喝妈妈煮的鸡汤。因为我现在在长身体,妈妈要求我多吃一些肉,而且现在跟哥哥吃的量差不多。我喜欢吃妈妈做的蛋炒饭,牛排,猪排等等。对于蔬菜,我比较挑剔。我不太喜欢吃茄子和芦笋。但是我喜欢吃上海青,四季豆,生菜等等。哥哥比较随意,不会挑食,只要是健康食品他都爱吃。

现在妈妈在家上班,每天有时间给我们做新鲜饭菜吃。以前妈妈去公司上班的时候,她会在前一天把第二天的晚饭准备好,这样我们放学回家后可以有现成的饭吃了。

妈妈有时候也会在做饭的时候教我一些基本的知识。现在我会煮饭,切菜,打鸡蛋,做蛋炒饭,炒菜等等。我也知道怎么做一些简单的面食。妈妈说了这些基本的技能以后就不会饿死了。

我平时喜欢看一些关于美食的视频,从中也学到了一些技巧。但是我还没有花时间去自己的想法变成现实,如果你们有类似兴趣的话,我们可以一起交流。

**推荐理由:**这篇文章很朴实,第一次读甚至感觉得在写流水账。可是仔细阅读,我想起了一个动画短篇《Bao》。我组织学生们看过这部短片。全程没有一句对白,只是在日常生活的画面里流露出浓浓的母爱。中国式的父母之爱都在一餐一饭间。妈

妈真的要减肥吗?这让我们联想到鱼头的故事。不管什么年代,妈妈都会把最好吃的让给孩子。平时妈妈要工作,还要准备两个孩子的饭菜,非常辛苦。其实孩子眼里都看着,心里都记着。我能透过文字看到他们母子在厨房一起做饭的画面。最美不过人间烟火,在这个非常的时期,一家人健康的在一起,才是最幸福的。

#### 我的孩子是一棵植物

■ 康州分校七年级 郭嘉睿  
指导教师 薛艳

在三月十五号的晚上,我正在开心地看我长得很茂盛的植物。突然,我发现了一片叶子折弯了。我一下子就慌乱了。这是我最心爱的植物,我从种子开始对它们精心照顾,看着它们发芽,长大。它们就像我的孩子,我要我的孩子健康康康。

我的脑子也开始快速地想我的植物是怎么了。我最害怕的是这个植物的根会被我浇水浇烂了。因为如果很多根已经烂掉的话,这颗植物就死定了。在接下来的几个星期,我又发现了其它的叶子接二连三的被折弯了。

两个星期后,我终于决定要问一下我的六年级科学老师。因为我知道他有很多的经验在这种植物上。但是,这过去的两个星期里,我过得忧心忡忡。每次看到我的植物,脑子里就会慌乱,心里特别着急。两天后,我的科学老师回答了我的问题。他告诉我叶子折弯了是很正常的。他还说这是一件好事。这是因为我的这些叶子长得很快,所以它就承受不了自己的重量了。他告诉我不需要担心这件事,有一些叶子就会自己死亡,然后掉下来,还有一些叶子会自己修复的,然后最奇妙的是她说我的这一棵植物有可能会开始长更短和更胖的叶子。我读完老师的回答立刻开始开心地跳起来。我没有把我的植物杀死!我的心情就像春天一样风和日丽。

经历了这次叶子折弯的事情,我更珍惜我的植物。也多少体会到什么叫“可怜天下父母心”。自己一手养大的“孩子”一定要茁壮成长为我们一起加油!

底下是我的大植物。植物的种类是叫 Spider Plants。



**推荐理由:**嘉睿同学是一个科学型的小男生。我喜欢他的作文总是有时间记录的照片。对于没有宠物的孩子,植物就是他最体现爱心的陪伴。故事很小,但情节转折突出。让读者跟着他一起着急,一起开心。

#### 烤羊肉串

■ 康州分校七年级 江楚帆  
指导教师 薛艳

烤羊肉串是我喜欢做的。虽然我不喜欢吃羊肉串,可是我喜欢给大家烤。我觉得很有意思。我的家人喜欢我给他们做羊肉串。我们家的羊肉串配方可正宗了,因为我妈妈的故乡就是美丽的新疆。

最近有一天,我的家人想吃羊肉串,虽然天还有点小冷,我就给他们做了。还好,站在烤炉边的时候,不冷了。

我先把肉放到上面让香味飘出来。我不吃羊肉串,可是我喜欢这味道。闻起来就像闻一个用肉做的花一样。这听起来有点恶心,可是你如果闻过就会知道是什么感觉。

我烤时会先撒一些盐在肉上。没有盐就不好吃了,却不能放太多。放太多盐的话,我的家人会喊:“太咸啦!”

把下面的肉烤成棕色,然后把串翻过来,烤另一边。两边都要烤好,要不然肉上会有许多病毒。我不想让我的家人得病,所以我要把两边烤熟。

两边快烤熟的时候,香味越来越浓,还有油滋滋地冒出。应该放调料了。孜然和辣子放在羊肉上面。放在上面以后,要把有调料的羊肉抹在别的没调料的羊肉上面。那样羊肉串的两边都能沾上调料。

烤羊肉串做好了。我把羊肉串放在一个大的盘里给大家吃。做羊肉串虽然很简单,可是让我快乐。因为我知道我在给我的家人做饭,也让我家人高兴。

**推荐理由:**我能在楚帆同学的文字里看到烤羊肉串的画面,仿佛闻到香气,听到油被炙烤后滋滋的声响。

### 分校消息

#### 明月何曾是两乡

康州分校积极参与募捐医护物资 成为华人社区的纽带

席卷全球的新冠病毒,让武汉停摆,让美国措手不及,让世界陷入危机。在这一场没有硝烟的战斗里,中国打上半场,世界打下半场,而海外华人打全场。虽然,这是网上流传的一段话,但说的一点没错。今年新春我们中文学校没有迎来一年一度的春晚,也没有欢天喜地的春假,我们接到的是武汉封城,远在国内的亲友,同胞需要大量口罩和医疗防护设备的消息。我们康州华夏中文学校虽然是华夏大家庭里的小学校,但在收到总校号召后,校长戚英来立刻召开了校委会议,在家长们的支持下,我们中文学校发起了网上捐款,鼓励学生捐出压岁钱,募捐筹集医疗物资支援武汉。那段日子,老师们最喜欢给学生讲解的偈语就是“山川异域,风月同天”。我们的家长群每天都会有家长报道和武汉,和祖国相关的信息。同根同祖,同一片月光,我们深深牵挂着中国。好不容易盼来中国的拐点,武汉的解封,美国开始了医疗物资紧缺的现象。

3月21日西康州华联会会长马林英女士代表华联会联络中文学校开始向西康州华人家庭集资为丹城及周边城镇的医院捐献医疗防护设备。这一善举立刻引来广大学生家长们的积极响应,他们又纷纷联系自己的单位,自己的朋友,短短一周有180户华人家庭加入了募捐队伍。和其他华人社区密集的城市比,西康的华人分布稀疏,也就是说几乎整个华人社区都加入了这次募捐活动。截止此文的撰稿时间,募捐活动还在持续进行,西康州华联会已向丹城医院,圣玛丽医院以及周边其他医院捐献了10,200个口罩,其中有1500个是最紧缺的N95口罩。这期间,我们中文学校很荣幸能参与其中,并成为华人社区的一个纽带。

我们学生中有人读小说《奇迹》(wonder)里面有这样一句话“when given the choice between being right or being kind, choose kind.”“当需要在正确和善良之间做出选择时,选择善良。”我们华夏康州会把这句话作为我们的原则,告诉我们的学生,善举不在大小,不分先后,贵在一份爱心。

(康州分校校委 薛艳)



#### 一门之隔 ——记近距离接触新冠

■ 袁丽



分享您身边一线医护人员的故事,真心非常敬佩逆行者袁丽的勇气!袁丽是我们华夏博得中文学校家长,3个娃的妈妈,老大袁敏连续2年获得华夏北区演讲比赛第一名,老二袁捷今年获得华夏北区演讲比赛第二名,先生经常帮忙学校做义工,非常了不起的一家人。

我觉得自己是个细腻感性的人,一有风吹草动就胡思乱想,草木皆兵。自从3月3日医院对外公布第一批新冠确诊人数以来,连医院里的小教堂都停止发餐,就可以想象有多严重。果然后来6楼北翼改成新冠病房,一半急诊也改成新冠病房,然后3楼北翼再改成新冠病房,现在楼下大堂那一层北翼也改成新冠病房。医院要把一半的科室改成负压病房,大概只保留骨科、肿瘤科和产科。希望不要像意大利的医院病房满了,病人躺到过道里。医院红色的外墙一根根银色的排气管从病房窗户爬出来,感觉像极外星人入侵。后来,3月20日我们的院长对外宣布被检测阳性,3月23日我们的一员安德雷斯永远地离开,3月28日全美新冠确诊人数过十万,坏消息一个接一个……

我们都有心理准备被调配到需要的科室。担心是免不了的,咱又不是敢死队。只是没想到,上战场的日子来得那么快。3月30日星期一将会是我第一次上战场。我紧紧地抱着家里最小的女儿,肉肉的软软的,一下就触到心里最脆弱的弦:4岁的你,会记得妈妈的样子,记得妈妈对你说过的话,记得曾经有个很爱很爱你的妈妈?

但是当逃兵是不可能的,老公也不会像周星驰《喜剧之王》里说的:我养你啦。因为他本来就不是浪漫的人,而且他见证了我毕业典礼上的誓言。好吧,我来了,一切都是神的旨意,他会自有他的安排。起床,体温35.9。灌下一杯维生素C,泡了一杯咖啡,几分钟后我就已经在路上了。今天我被安排在急诊科帮X光技师做新冠病人的床边胸片。换上医院配发的服装,戴上外套,里面一层N95口罩(感谢各界的热心捐助,尤其是华人组织),外面一层外科口罩,护目镜,手套,鞋套。以前外科无菌操作无菌戴手套那些影像全部涌现,原来肌肉真的是有记忆的,就像你小时候学会游泳,你很久都不练,到老了还会游泳一样。终于全副武装,上战场了。

急诊科被改得完全变了模样,“严禁入内”的红色醒目大字贴在各道门上,而我们就迎着这些红字进入。“逆行者”的美名原来是这样来的。急诊科的

医生、护士都只戴一个N95,其他装备都没有,让我感觉我们太小题大做了。看到他们在忙忙碌碌,不停地洗手,严肃的表情,疲倦的身躯,还有似曾相识的眼神。

X光技师穿好隔离衣和两重手套,把IP板、旋转摇臂还有手动开关用一次性塑料袋包好。一切准备就绪,她义无反顾地推门进去了。我留在门外,隔着玻璃看着里面插满了各种管子的病人。他们穿着同样白底蓝条的病人服,摆着一摸一样的解剖学姿势。他们来自不同的家庭,有着不同的职业,应该有各种各样的故事。但此时此刻,他们只能任技师“摆布”。技师还是耐心地对病人说“吸气,憋住气”(这样拍片就不会因为呼吸而模糊)。虽然说了病人不一定能听见,即使听见了也大概没办法自主憋住气。嘟,一声声长按,意味着一张照片拍好。我们一层层脱掉手套,用墙上的消毒液洗手,风干,再戴上一层手套,又向下一个病房走去……直到床边机电池显示电量不足,我们才离开了急诊室。

绕来绕去,从来没见过急诊科有那么长的过道,有那么多拐弯,有那么多道门。我仿佛走进了一个时光隧道,把我带回到新冠到来以前的美好日子。我们再一次洗手,换了一层手套,然后拿出消毒巾使劲地擦,擦眼镜,擦护目镜,擦胸卡,扔掉外层外科口罩保留N95,换一个新的外科口罩,等待下一轮任务。这个过程中,两个口罩的带子老是和我的耳朵打架,N95的边缘老是和脸颊皮肤过不去,不敢喝太多水是为了减少上厕所次数。如果病毒是通过接触传播的,那公共卫生间就是一个培养基。我感觉我的上颚好干,只好通过漱口水冲洗口腔和盐水喷雾。

下班后的卸装步骤一点都不敢马虎,小心翼翼地脱掉身上的制服,只碰里面不碰外面,碰到了就用消毒巾擦手,擦鞋换鞋...到家还要经过家人为我设计的专用通道,经过有菌区(车库)脱掉一层,过渡区(车库和洗衣房)再脱掉一层,然后用超级烫的水洗澡,最后才进入“无菌区”,终于回到家里。狠狠地灌上两杯水,接着狼吞虎咽但又下意识去提醒自己是还有嗅觉和味觉,因为听说食欲不振和味觉消失是新冠软指征之一。然后逆我从下车到回家的轨迹,倒退着把所有有可能碰过的地方、门把手和电开关都用消毒纸巾擦一遍,再喷上空气消毒剂。

回想起来,那一门之隔也不是很恐怖的事情。你上到战场,你就自动会拿起枪瞄准开火,因为你本来就是一个士兵,因为一切都有神的安排。对比起我们的洗刷刷副重口罩几乎全副武装,那些不戴口罩去超市买一堆东西但忘记洗手的人,新冠的感染机会是不是一样大?最后借用母亲在朋友圈的话来结束:愿春来,疫去,山河无恙!愿情存,疾散,你我安好!

### 华夏教坛

#### 疫情下的中文远程教育

■ 康州分校教务长 薛艳

随着疫情的扩散,全世界都开始居家隔离的生活。我们中文学校在疫情最初就考虑到传统课堂教育可能会存在的潜在风险,开始着手实行网络远程教育。经过两个多月的不断摸索,我们的网络课程已经在技术和内容上得到了不断的完善。老师已经适应这种对着镜头做“主播”的教课方式,孩子们也习惯了和老师和其他孩子一起云聚会。比起很多没有互动的在线学习,这些互动的网络课堂要生动有趣的多。

对于低年级的孩子,家长可以借此在孩子身边旁听,这样能更好地让家长了解我们的上课内容,下课后可以更好地帮这些年龄尚小的学生进行复习。据我观察,网课下,平时捣蛋的学生都乖了,因为家长能及时了解孩子的学习状态,并及时帮助他们改正。

有一天我路过女儿的房间,听见里面一大群孩子一起在唱《春天在哪里》。面对镜头,害羞的孩子也无所顾忌,大声地歌唱着,这是比阳光更明媚的画面。为了和孩子们互动,我们学校的各位老师都非

常用心地安排,为此他们比平时要花更多的时间去备课,去准备课件。很感谢他们为此做出的努力和奉献。

提到努力和付出,除了课前的准备,课堂上老师除了做主播,还要记录每一位学生的表现。比如我们二年级的张老师和冷老师夫妻档,张老师讲课生动活泼,冷老师则认真记录每一个孩子的表现。孩子们点滴的进步老师都看得见。孩子们在得到老师肯定后也因此会更加努力地学习。

除了开设网络语言课,我们学校还有网络国际象棋和网络亲子厨艺课。这些课程让学生和家长在疫情的压力下得到片刻的轻松。因为我们网络课程的精彩,有家长最近还希望我们春假继续开课。为此我们校委讨论后,准备搞一次特别专题,介绍中国历史文化,中国的发明创造。尽力做到停课不停学,网课不牺牲质量。我们很希望和其他同行一起探讨更多更有趣的教育方法,把中文教育认真地办下去。